

Objekttyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **19 (1972)**

Heft 9

PDF erstellt am: **24.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Protecziun civila e l'agricultura

Il svilup della tecnica d'uiara e dils mieds da destruczion completa han fatg paleis a nus che l'uiara d'atom tucchi lu en cass buca mo ils marcaus ed ils loghens fetg populai. Ei vonza en nossa tiara buc ina culegna che fuss buca pereclitada.

Ina talla uiara desastrusa d'atom vegness a producir entiras tschagheras ch'ein infectadas e radioactivas, las qualas prendan ni risguard dalla neutralitat ni dils cunfins da nossa tiara. Gie tut ils loghens cun ni senza organisazion da protecziun civila ston quintar cul mender cass.

Pereclitada ei en emprema lingia l'agricultura, il pur sez cun siu fatg e siu muvel, cun sia provisiun e la producziun en carschen. En gliez cass ei seapescha la basa dil nutriment digl entir pievel pereclitada grondamein. Da quei ein ins stai perschiadi dapi onns en entginas tiaras. Igl ei vegniu ponderau e studigiau tgei mesiras che

fussien da prender per francar il survivor dalla naziun e sia independenza. Buca mo ell'America, na en Norvegia, Finlandia, Suezia ed en Tiaratudestga ed aunc en outras tiaras han ins dau la cunzina tgei che seigi da far en tals cass per salvar e schurmegiar l'agricultura.

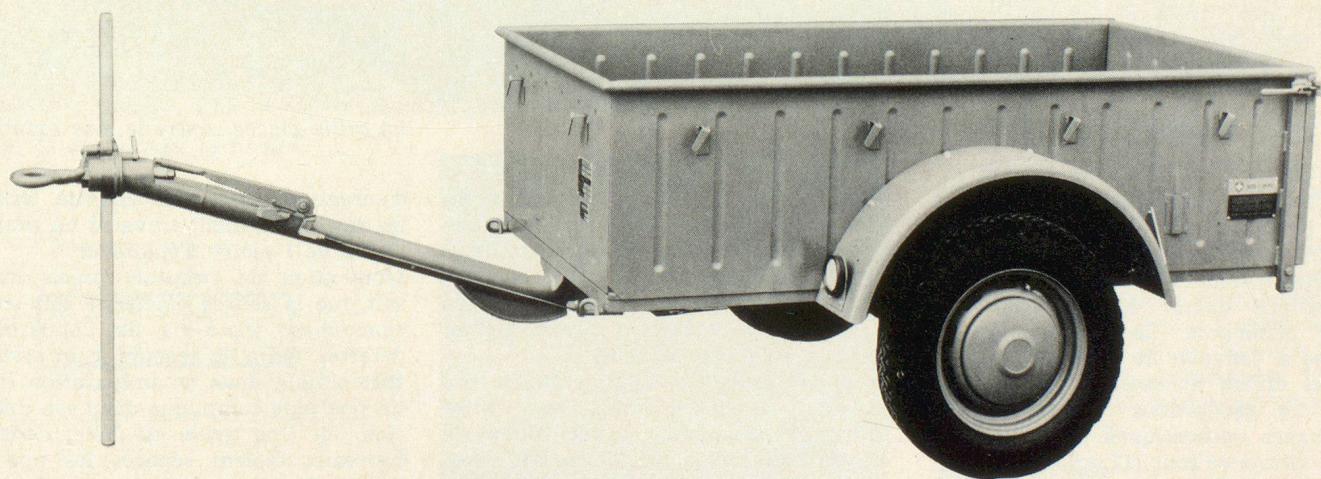
La protecziun civila da Norvegia ha per exempl decretau gia avon 10 onns ils mieds d'instrucziun en quei senn.

«Segidei e semanteni sesez era en loghens purils», secloma la scartira d'instrucziun ch'ein vegnida repartgida al pievel puril en Tiaratudestga. Gronda breigia sedat ins en Russia siniquei che l'agricultura sappi vegnir protegida e salvada en cass d'uiara. Ei sedamonda pia da ponderar seriusamein tgei che sei necessari d'interprendier tier nus en quei grau. Mesiras che bastan ed ein supportablas era finanzialmein. Mintga culegna e scadin uclaun munglass saver disponer d'in

liug da schurmetg per glieud ed animals, cumpriu la maglia. Ina reserva da fier fass pia era necessaria pils animals. En quei connex eisi gie buca d'emblidar la reserva d'aua e siu schurmetg encounter ils radis radioactivs. D'imporzonza decisiva ei era il saver tractar latg, ovs, fretgs, pastg ed aua che pudessen esser infectai dalla plievgia radioactiva?

Igl ei perquei ner temps ch'ins s'occupeschi era en Svizra da tals problems. Quei ch'ein previu tochen ussa ei da silmeins orientar e scolar ils absolvents dallas scolas agricolais era concernent il schurmetg da glieud ed animals en loghens purils en cass serius. Nossa puraglia demuossa dapertut grond interess ed ei era promta da seschar orientar dil co e cum, dallas mesiras preventivas che vegnissen la fin finala a decider co francar la basa dil nutriment e cun gliez da nies esser, viver ni murir.

Lieferantin der BZS-Materialanhänger Fournisseur des remorques OFPC



Carrosserie Langenthal AG

4900 Langenthal, Telefon 063 2 00 91